

## Auszug aus dem substanziellen Protokoll 52. Ratssitzung vom 3. Juni 2015

### 996. 2015/49

**Weisung vom 25.02.2015:**

**Liegenschaftsverwaltung, Tauschvertrag mit der Schweizerischen Eidgenossenschaft bezüglich Wohnliegenschaften Hörnlistrasse 11, Quartier Oerlikon, und Ueberlandstrasse 194 und 196, Quartier Schwamendingen, Vertragsgenehmigung**

Antrag des Stadtrats

Der Tauschvertrag vom 16. Oktober 2014 mit der Schweizerischen Eidgenossenschaft über die Abgabe des 836 m<sup>2</sup> messenden Grundstücks Kat.-Nr. OE5932 mit dem Gebäude Vers.-Nr. 912, Quartier Oerlikon, oder die Übernahme der 621 m<sup>2</sup> oder 854 m<sup>2</sup> messenden Grundstücke Kat.-Nrn. SW5930 und SW5931 mit den Gebäuden Vers.-Nrn. 1568 und 1567, Quartier Schwamendingen, mit einer Tauschzahlung von Fr. 926 100.– zugunsten der Schweizerischen Eidgenossenschaft, wird genehmigt.

Referent zur Vorstellung der Weisung / Kommissionsreferent:

**Dr. Christoph Luchsinger (FDP):** *Die geplante Einhausung der Nationalstrasse in Schwamendingen bedingt den Bau einer Lüftung. Das im Weg stehende Wohnhaus an der Hörnlistrasse 11 kann gegen Wohnliegenschaften der Schweizerischen Eidgenossenschaft an der Ueberlandstrasse getauscht werden. Für die Stadt ist dies finanziell ein gutes Geschäft. Die Realisierung erfolgt ab 2017 und wird ungefähr fünf Jahre dauern. Mathematische, logische und juristische Fehler im Weisungstext wurden in der einstimmigen Kommission diskutiert und behoben.*

Änderungsantrag

Die SK FD beantragt folgende Änderung zum Antrag des Stadtrats:

Der Tauschvertrag vom 16. Oktober 2014 mit der Schweizerischen Eidgenossenschaft über die Abgabe des 836 m<sup>2</sup> messenden Grundstücks Kat.-Nr. OE5932 mit dem Gebäude Vers.-Nr. 912, Quartier Oerlikon, ~~oder~~ und die Übernahme der 621 m<sup>2</sup> ~~oder~~ bzw. 854 m<sup>2</sup> messenden Grundstücke Kat.-Nrn. SW5930 und SW5931 mit den Gebäuden Vers.-Nrn. 1568 und 1567, Quartier Schwamendingen, mit einer Tauschzahlung von Fr. 926 100.– zugunsten der Schweizerischen Eidgenossenschaft, wird genehmigt.

Zustimmung: Dr. Christoph Luchsinger (FDP), Referent; Präsident Dr. Davy Graf (SP), Linda Bär (SP), Urs Fehr (SVP), Adrian Gautschi (GLP), Markus Kunz (Grüne) i. V. von Vizepräsident Matthias Probst (Grüne), Martin Luchsinger (GLP), Niklaus Scherr (AL), Dr. Pawel Silberling (SP), Katharina Widmer (SVP)

Abwesend: Eva Hirsiger (Grüne)

Vakant: 2 Sitze

2 / 2

Der Rat stimmt dem Antrag der SK FD mit 120 gegen 0 Stimmen zu.

Schlussabstimmung über den bereinigten Antrag des Stadtrats

Die SK FD beantragt Zustimmung zum bereinigten Antrag des Stadtrats.

Zustimmung: Dr. Christoph Luchsinger (FDP), Referent; Präsident Dr. Davy Graf (SP), Linda Bär (SP), Urs Fehr (SVP), Adrian Gautschi (GLP), Markus Kunz (Grüne) i. V. von Vizepräsident Matthias Probst (Grüne), Martin Luchsinger (GLP), Niklaus Scherr (AL), Dr. Pawel Silberling (SP), Katharina Widmer (SVP)  
Abwesend: Eva Hirsiger (Grüne)  
Vakant: 2 Sitze

Der Rat stimmt dem Antrag der SK FD mit 118 gegen 0 Stimmen zu.

Damit ist beschlossen:

Der Tauschvertrag vom 16. Oktober 2014 mit der Schweizerischen Eidgenossenschaft über die Abgabe des 836 m<sup>2</sup> messenden Grundstücks Kat.-Nr. OE5932 mit dem Gebäude Vers.-Nr. 912, Quartier Oerlikon, und die Übernahme der 621 m<sup>2</sup> bzw. 854 m<sup>2</sup> messenden Grundstücke Kat.-Nrn. SW5930 und SW5931 mit den Gebäuden Vers.-Nrn. 1568 und 1567, Quartier Schwamendingen, mit einer Tauschzahlung von Fr. 926 100.– zugunsten der Schweizerischen Eidgenossenschaft, wird genehmigt.

Mitteilung an den Stadtrat und amtliche Publikation am 10. Juni 2015 gemäss Art. 12 der Gemeindeordnung (Ablauf der Referendumsfrist: 9. Juli 2015)

Im Namen des Gemeinderats

Präsidium

Sekretariat